

Протокол

№

гр. София, 15.03.2021 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 6 състав,
в публично заседание на 15.03.2021 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Боряна Бороджиева

при участието на секретаря Гергана Маринова и при участието на прокурора Кирил Димитров, като разгледа дело номер **10869** по описа за **2020** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След спазване на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 ГПК, във връзка с чл. 144 от АПК, на именното повикване в 14.22 ч. се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛИТЕ Е. К. лично и като представител на Е. Ф. и А. Ф. – редовно уведомени от предходното заседание, представляват се от адв. И., с пълномощно по делото като се явяват и лично.

ОТВЕТНИКЪТ председател на Държавна агенция за бежанците - редовно уведомен от предходното съдебно заседание, не изпраща представител.

СГП – редовно уведомени, явява се прокурор Кирил Димитров.

Страните /поотделно/: Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО.

Адв. И. - Нося в съдебното заседание оригиналите на представените от нас в предходното заседание копия на документи. Получихме оригиналите на 17.02.2021 г. два дни след като е приключило делото на съпруга на доверителката ми.

Жалбоподателката /чрез преводача/ - Аз не се чувствам много добре здравословно в момента. Моля да решите делото възможно най-бързо, защото и децата ми живеят много неспокойно. Ние не живеем с постоянен статут и ако толкова дълго се гледа делото както на моя съпруг най-рано след година ще имам решение. Вие сте запозната с какви неприятности се сблъскваме в общежитието. Дори сме взели външен адрес и се изнасяме от общежитието.

СЪДЪТ по доказателствата

ОПРЕДЕЛИ:

Предвид ситуацията, че жалбоподателката е затруднена при явяване по делото, тъй като същата е с малки деца намери, ПРИЛАГА по делото днес представените оригинали временно, до изготвяне на копия от съда, след което същите ще бъдат върнати срещу подпис на адвокат И., за да може да послужат на жалбоподателката в производството пред ДАБ и вместо тях ще се приложат копията. Преводачът да извърши съотнасяне на копията към преводите по делото.

Страните /поотделно/: Нямаме доказателствени искания. Няма да сочим други доказателства.

СЪДЪТ, с оглед изявленията на страните и липсата на доказателствени искания, съете делото за изяснено от фактическа страна и

ОПРЕДЕЛИ:

ДАВА ХОД ПО СЪЩЕСТВО.

Адв. И. - Моля да отмените решението на ДАБ като неправилно и незаконосъобразно. Неправилно административният орган е приел, че след като доверителката ми не е представила лична бежанска история, а се е позовала на проблемите на своя съпруг, то основанията ѝ не попадат в предметния обхват на Закона за убежище на бежанците, защото основни принципи на бежанското право са равното третиране на членовете на едно семейство и това, че когато спрямо един от членовете на семейството доказано съществува риск от преследване, това засяга и останалите. Производството на съпруга на моята доверителка е приключило също с отказ, като последователно две съдебни инстанции АССГ и ВАС са преценили административния акт като неправилен и незаконосъобразен и са открили нарушение, като въз основа на представените и в днешното съдебно заседание писмени доказателства е видно, че спрямо него е бил налице риск от налагане на непропорционално наказание. Моля да имате предвид следното: административното производство освен доверителката ми касае и двете ѝ малолетни деца. В административния акт по абсолютно никакъв начин не са направени изводи относно положението на двете малолетни деца, които тя представлява, като този пропуск не се санира от това, че ДСП е участвало в производството. Изобщо не е обсъден висшият интерес на детето, поради което считам, че преписката следва да бъде върната на административния орган за ново произнасяне. Представям писмени бележки.

Жалбоподателката /чрез преводача/ – Моля да върнете преписката ми за разглеждане в ДАБ, за да получа по по-бърз начин положително решение на молбата си за закрила, каквото произнесоха ваши колеги от АССГ и ВАС за молбата на моя съпруг. Има много иранци, които имат сходни политически проблеми с тези на моя съпруг. Един от тях беше вкаран в ирански затвор и почина от зверствата, които му наложиха там. Аз не желая съпругът ми да бъде пребит в ирански затвор и да остана млада вдовица, майка на две деца. Бих се самоубила тук във вашата държава отколкото да бъда вдовица в И.. Не се оплаквам толкова от условията в лагера във Военна рампа, а от отношението което имат афганистанските семейства към мен и моите деца. Съпругът ми по цял ден е на работа и аз не мога да се защитавам сама. Ние си намерихме адрес, на който да живеем и днес получихме разрешение от ДАБ да живеем там. Адресът ни за кореспонденция си остава този на адв. И..

Прокурор Д. – Бяха представени и приети писмени доказателства, които на се били разгледани от ДАБ при обжалване на индивидуалния административен акт. Пораждат се сериозни съмнения дали правилно административният орган е приложил

материалния закон, ето защо считам, че в интерес на процеса ще бъде да отмените акта и върнете преписката за ново разглеждане от този орган.

СЪДЪТ ОПРЕДЕЛЯ възнаграждение за преводача в размер на 75 лв. за осъществения превод и предвид, че същата извършва съпоставка на поставени в оригинал документи, освен превода в заседанието. Издаде се РКО.

СЪДЪТ ОБЯВИ, ЧЕ ЩЕ СЕ ПРОИЗНЕСЕ С РЕШЕНИЕ.

Протоколът изготвен в съдебно заседание, което приключи в 14.48 ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: